

(فهرست كتاب الهدية المقبولة للشيخ أحمد بن صالح الدرعي)

صحيحة

- ٢ خطبة الكتاب
- ٤ علامة الطبائع
- ٧ الكلام في الرأس وأجزائه وداء اللقوة والقولنج والذبيان وما يجلبه والوسواس ووجع العينين بتمامه ومن يريد صحة البصر وعلاج الرعاف والزكام وعلاج الأذن بتمامه والاسنان بتمامه والفم بتمامه والوجه بتمامه
- ١٤ الكلام في الحلق وما يتعلق به
- ١٥ الكلام في الصدر وما يتعلق به
- ١٨ الكلام في البطن وما يتعلق بها
- ١٩ الكلام في الظهر والبرد وعسر البول والزحير وما يتعلق بها
- ٢٣ الكلام في بيت الداء ومهضات الطعام وتسكين العطش والقيء وشهوة الطين وهو اكل التراب
- ٢٤ الكلام في أغذية الجماع ونواقضه ومنافعه ومضراته وما أشبه ذلك
- ٢٦ الكلام في كثرة الجماع والانهين والبياض وما في معناها
- ٢٧ الكلام في أرحام النساء والفروج وإطفاء الغيرة وما في معناها
- ٢٩ الكلام في أسباب الحمل وموانعه وما يتعلق بهما
- ٣٢ الكلام في المقعد وعرق النساء والمفاصل والساقين وراثمة الإبط والحمى وبعض أحوال الأطفال وجيع ما يلزمهم تمام ما وناظر فارس
- ٣٥ الكلام في الدم والاورام والقروح وتوابعها
- ٣٧ الكلام في لدغ الحيات والعقارب وموانعهم
- ٣٩ الكلام في حكمة الميزان وأصول الكتاب وما في المعنى
- ٣٩ خاتمة الكتاب

١٩١٦



طرح فقيرانه  
وقف ايندلس

صافى كسب  
من عارف

هذا كتاب الهدية المقبولة في علم  
الطب للامامة الفاضل  
المجليل الشيخ أحمد بن  
صالح الدرعي  
المعربى رحمه الله  
آمين

6589



Seymeniyâ Kütüphanesi	
Kisim	İzmir
Yeni Kayıt No.	
Eski Kayıt No.	970



بسم الله الرحمن الرحيم

وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم ولعبيد الله وأقل عبيده وأحوجهم إليه وأجراهم عليه أحمد بن صالح الدرعي كان الله له عنه وكرمه آمين هذه المنظومة الطبيعية في المعالجات والأدوية المرضية من الله على عبده المذكور نظمها سنة ثلاث ومائة وألف أحسن الله عاقبته في الدارين (اعلم) أن علم الطب علم شريف وحسن ظريف ومن شرفه أن لا يستغنى عنه عند الحاجة قوى ولا ضعيف وحسبك به سنة نبوية ورجة بدنية سماوية وأرضية (وذكر الحكماء) والعارفون به مسائل من مهماته لا بد من معرفتها لا يكون ذوالنظر في هذا العلم على خطر أو غرورها أنا بحول الله وقوته أشير إلى قليل من كثير وإن كنت بالأدراك غير جدير أول ذلك الاتفات إلى مقالة مسيحين حكيم في رشده ونصه ولا تعالج مرضا بالدواء إلا بعد سبعة أيام من يوم مرضه (قلت نعم) كنت أحب ذلك قبل الوقوف على نصه إذ المبادر بالدواء فيها ما لا يخفى من قلة الأدب قبل استعمال المريض وقد تشعب بالجزع وعدم التفويض والاستسلام ما لم يكن المرض من نوع ما تجب إليه المبادرة بالعلاج ظاهرا كطرفة عين وقلة جمع وصداع وألم سن وما أشبه ذلك وباطنا كالألم جوف وما يناط له من مغص وشبهه في جملة الأعضاء الباطنة فالله أعلم أنه لا بأس بالمبادرة في الجملة والله

الموفق

الموفق سبحانه (فاذا علمت) ذلك فاعلم أن معرفة طبائع الأمراض من مهمات هذا الفن ليكون الحكم منك على بصيرة إن شاء الله والقاعدة في ذلك ما قاله غير واحد من أهل هذا الفن وثبت أيضا في المختصرات والمطولات أن الأبدان التي غلبت على طبيعتها الحرارة لها أن لا تدوى بالأدوية الحارة والتي غلبت عليها البرودة لها أن تدوى بالأدوية الحارة وتدوى الطبيعة المرطوبة بالأدوية اليابسة وقس على ذلك وهو القسطاس أيضا في الأمراض إذا قام دليل واضح العين والنص والتجرب على عكس شيء من ذلك بإضافة طبع إلى مثله وقبله ما هو وولذا بين الحكماء من السلف والخلف طبائع الأغذية والنباتات المحبوبة والأدوية والمائعات والجسامات فمن جهل طبع الإنسان وطبع الأمراض وطبع الأدوية فلا يرى أن يحل له الانتصاب إلى علاج الناس بقول ولا بفعل وليس منهم في شيء أنما أمرهم إلى الله قبل وبعد وقد ضاع الفن وأهله وتخلل بأيدي الناس طبعه وغزله فلا بد من معرفة الدواء الذي يتوجه به العلاج كما فعله العارفون والافعال المجاوزة ربما ألتفت وبدون القدرة لا تنفع فاعلم ذلك (مثال) بعض ما أشرت إليه في طبائع الأغذية والأدوية والأمراض إن اشتكى إنسان مثلا بحرارة جوفه فيقول له قائل دواؤك في الثوم والقرنفل والسليط والمرق والحما ونحوها من ذوات الحرارة فهذا القائل جاهل قطعاً بجملة قواعد الفن وإضافة طبع إلى مثله وإنما يعالج هذا بنصوص يوافق الحكم لا يخالف الطبع كالبقلة المباركة وهي الرجل والعدس ولبن المعز والتمر الهندي ونحوها من ذوات البرودة وأبرد الجملة الحس لا بما يخالف الطبع أو المرض وأنت تعلم أن وجع العينين على ضربين حار وبارد ووجع القلب على ضربين حار وبارد وألم المحي على ضربين حار وبارد والصداع على ضربين حار وبارد فافهم ذلك أرشدك الله ولا تحمل هذا الفن على عدم الاحتياج إلى التفصيل وتكتفي بذلك الأدوية جملة بلا تعديل والله على ما نقول وكيل وقد وضحت لك العبارة دون اكتفاء واقتصار على إشارة من مفاهيم أبواب الشأن وذوى المهمة والعرفان والله المستعان وربنا الرحمن فاذا علمت ذلك فاعلم أن كل مرض يكون سبب الموت لا ينفع فيه الدواء أصلاً ولو كان مضر وباعلى معيار اليقين والتجريب والصحة وعدم التكذيب ولو بعد مدة طويلة إذ لا دواء له البتة وإذا لم يكن ذلك المرض من أسباب الموت فقد لا ينفع فيه الدواء وقد لا ينفع إذا لم يرد الله سبحانه لقوله صلى الله عليه وسلم الدواء من القدرة وقد ينفع باذن الله أخرجه الفراء في الكبير وأبو نعيم عن ابن عباس مفهومة عدم النفع مع عدم الاذن والمشاهدة لهذا وقوعه تزيد على الاحتياج هذا عذاب فرات سائغ شرابه وهذا ملح أجاج وفي المعنى كنت القائل

قوله السليط هو الزيت وكل دهن يخرج من حب



لا تحسبن الدواء يشفي السقم \* اراده الله ان يطول الزمانا  
يشفي من الداء من غير دواء اذا \* شاء ويشفي مع الدواء احيانا  
له التصرف فينا كيف شاء بلا \* متنازع وهو لا يزال سلطانا  
(والمعنى في المعنى)

ان الطبيب له علم ومعرفة \* مادام في أجل الانسان تأخير  
حتى اذا ما انتقضت أيام مدته \* حار الطبيب وخانته العقاقير  
(فهذا) من الحق الذي لا نزاع فيه ولا شك كالهدى الله لنوره من يشاء (وللحافظ)  
الدميري رضي الله عنه في المعنى السابق اعلم ان علم الطب من اكثر العلوم احتياجا الى  
التفصيل وقد يكون الشيء دواء لمرض في ساعة وقد يكون داء له في الساعة التي تلها  
بمرض يعرض له من غضب يحمي مزاجه فيتنغير علاجه ويتغير هواء ونحوه واذا  
وجد الانسان الشفاء بشئ في حال من الاحوال فلا يلزم الشفاء في سائر الاحوال ولجميع  
الاشخاص ثم قال رضي الله عنه والاطباء مجمعون على ان المرض الواحد يختلف علاجه  
 باختلاف الانسان والازمنة والعادة والغذية والتدبيرات والمؤلفات والطبائع واعلم  
ان ذلك من كلام المجبة وهو عجيب فاذا علمت ذلك فاعلم ان من قواعد الاستدلال على  
الطبائع الانسانية الاربعة الصيا ومزاجه الحرارة والرطوبة وتطلق على الزمان  
المحتمل فهو من اول الولادة الى ثمان وعشرين سنة اولها الصبوة فالنحوص  
فالمحداثة فالعلامه فالمرأه فالحمله فخمس فسن الشباب الغالب عليه الحار واليبس  
والحرارة اقوى على الاصح من الصبار ودخانها كثير وتسمى سن الوفوق وهي من آخر  
الصبوة الى تمام الاربعين في الاصح وبها يتم العقل والحزم وحسن الراي ومنها الحسنتين  
سنة يعرف بالسكهولية ومزاجه البرد واليبس ومنها يتعالل البدن ويأخذ في الانحطاط  
الى انتهاء العمر وهي الشيوخة ومزاجه البرودة والرطوبة فبحان اللطيف الحكيم  
المدير العالم اعلم ذلك فانه من الغريب العجيب والنظر المصيب من اهل المجد والنصيب  
فاذا علمت ذلك فاعلم ان من قواعد الاستدلال على حرارة المرض او برده او حرارة الطبع  
او برده ان يبيت الانسان لاجتماع الاشبعان ويكون اكله بعد العصر شيئا خفيفا ليس فيه  
ما يوجب سبغ بوله كزعفران وحناء ونحوهما فاذا اصبح بال في اناء نظيف وبقطر عايه  
قطرة سليط فاذا انبسطت وتوسعت حتى تكسوه فرضه حار وطبيعته وان وقفت في  
موضعه ولم تبسط فهو بارد والله سبحانه اعلم وهو الذي علم الانسان ما لم يعلم فاذا علمت  
ذلك علمت ان من قواعد علم معرفة طبائع الالوان هو ان ابيض في جنسه بارد بالقياس  
الى باقي انواعه وكل اسود حار وكل احمر معتدل وكل اخضر بارد يابس وكل اصفر حار

يابس واما المطاعم ففي المجموعات القليوية من قانونها الفصل الثالث من الكتاب ان كل  
حلوحار رطب الى الاعتدال وكل مر حار يابس لكن حرارته اغلب وكل دم بارد رطب بلا  
اعتدال وكل عذب معتدل انظر باقيها ان شئت واما الاخلاط الانسانية فاربعة الاول  
الدم وهو حار رطب وثانيها السوداء وهو حار يابس ثالث الصفراء وهو بارد يابس  
الرابع الباغم وهو كذلك بارد يابس فمكن الاول الكبد وممكن الثاني الطحال وممكن  
الثالث المرارة وممكن الرابع الرئة وقد استقرئ ما ينشأ عن تلك الاخلاط الاربعة  
من الامراض بالقرن انه خمس وثلاثون الف مرض والله سبحانه الشافي الكافي المعافي  
فافهم ارشدك الله وانظر مجموعات القليوي رضي الله عنه عند ذكرها والامر جنة  
الاربعة كذلك انظر ان شئت تفصيلها في كتاب الرحمة واما الفصول فاربعة فاما  
الصيف فهو حار يابس ومادته صفراوية واما الخريف فهو بارد يابس ومادته سوداوية  
واما الشتاء فهو بارد رطب ومادته بلغمية واما الربيع فهو حار رطب ومادته دموية اعلم  
ذلك وضمف اليه فروعه وانتفع به عند حاجتك وقل رب زدني علما فاذا علمت ذلك فاعلم  
انه ينبغي ان طاب كتاب الهدية هـ انه ان يثبت بأولها ما تراه من الفوائد المذكورة  
والقائمة المنشورة قبل منظومها وبسط مفهوما ليكون ذلك ارجح وعند الحاجة انصح  
حسب ما رايت واتيت والله الموفق وقد آن الشروع في المنظومة المشار اليها بالهدية وخذ  
بدعوة صالحة لا خيك ناظم درها عند مراقبة بحر هاوهـ هذا اول كلامه منها عفا الله  
عنه وغفر له قائلا

(بسم الله الرحمن الرحيم)

وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم  
حمد المـن بيده الشفاء \* بعد البلاء كيفما يشاء  
فهو الحكيم العليم اللطيف \* بيده القضاء والتصريف  
وهو الذي من على الانسان \* بأحسن التكوين والبنيان  
وخصه بحكمة النجدين \* ونعمة شتى من غير دين  
اكرم به من مالك رحيم \* بخلقه ذي كرم عظيم  
الله اكبر ما اوسع به \* برحمته جلت وما ارفع به  
ثم الصلاة والسلام بائصال \* على النبي أحمد دبدر الكمال  
عين الوجود حكمة الوجود \* ذي الشرف المنيف رأس الجود  
والآل في الصلاة والسلام \* والصحب داخلون بالتمام  
وبعد فاعلم اني علمان \* بدني ودينتي يداني \*



وربما يطالب هذا الأول \* عند حلول سبب يحول  
والحمد لله الصحيح ركن الدين \* حفظه الخ في الأمرين  
ألا ترى يا صاحبي الإنسان \* ان اشتكى من ضعف ما قد كان  
منه في حال الصحة المعروف \* من كل ما يطالب بالتصريف  
أقله ان اشتكى باصبعه \* اعضاءه ضرره عن منفعه  
ومن يقل تركه - لاجأولى \* ففقدنا السنة عنه جهلا  
هذا النبي المصطفى من يرتضى \* سيد كل من يحيى أومضى  
رقى وطالغ تداوى واحتجم \* مع التوكل الذي فيه ارتكم  
والامر بالتوصل للصحيح \* من مثلنا يصعب بالتصريح  
وفي العلاج سنة الرسول \* وتطبيب تخاطر العاقل  
وفيه تصديق لما في النحل \* من آية صريحة في الاصل  
والعلم بالطب من الصلاح \* ورجة الخلق من الفلاح  
واعلم بأن كل داء قد نزل \* له دواء تابع حكم الازل  
ما أنزل الله في الخلق داء \* الا وأنزل له شفاء \*  
وليس يخفى ان كل نائبة \* حكمة فيها قد تعد ثباته  
وربنا الشافي سبحانه بلا \* علاج ان شاء ومعه كيف لا  
وكل داء قد يكون سببا \* للتعف طبعه بعد تعب  
وما أنا شرع يا ذا البسال \* في الغرض المطلوب من ذال الحال  
في وضع جملة من علم الطب \* على بها فوز صاحبي اللب  
(تتمتها) الهدية المقبولة \* في حلل الطلب أنت مشموله  
منحيا بها انتفاع الناس \* لوجه ربي عند نضح الباس  
أسير فيها سيرة البيان \* بحسب الزمان والمكان \*  
أبسطها في رجز للطالب \* لكي يهون حفظها في الغالب  
جعلتها من كتب عديدة \* قريبة النفع بها جديدة  
مجتبى منها دواء يصعب \* طلبه على الفتي اذ يرغب  
على الذي ألقىته في أصله \* محررا في نقلة عن أهله  
من سلف الأمة والنقاد \* والحكمة جاء بالمراد \*  
من وسط الرأس الى الكعب وقد \* أحسن غاية وما ذاك فقد  
وربما اسقط بعض الداء \* وأبسط الاعداد في الدواء

والاستيعان ربنا عز وجل \* فهو الكريم عز وجل كما وجل  
وبحسب علم الطب واسع بلا \* ريب ولا يمكن أين من تأهلا  
(فصل في بيان الدائق والدرهم الطبي ومنقاله ورطله وأوقيته)  
ونطق حاهمهم من المحبوب \* أحكم الدائق عند الوجوب  
والدرهم الطبي لدى الناس \* خمسون حبة بلا التباس  
من وسط الشعير منه أربعة \* وقصص الاطراف نلت المنفعة  
وخمسة تصحبها سببون \* مثقالا له محرر يعنون  
ورطله قد جمعت اثني عشر \* أوقية واحدة كم بها اذا البشر  
وان ترد مع رفة الاوقية \* فنقط واوماثة جليبه  
(الكلام في الرأس وأجزائه)

فصل وان ظهر في الرأس صداع \* فالبقلة الحقالة فيم انتفاع  
ضمادا بعدد دقاها باصاح \* وقد بدا الدواء باتضاح  
والورد نافع له ضماد \* من بعد سحقه له اعتماد  
أوماؤه كذلك ماء الكبره \* اعنى بها الحضرا كذا مقرره  
أو ورق الزيتون خذ مع أصله \* واطبخهما لوجع بفصله  
ومضمض به تجديبركته \* ان شاء ربنا وحق حكيمته  
وحبة تعرف بالكبابه \* اعجنها به بعد سحقها اصابعه  
بماء ورد وضعها على \* رأس الذي به الصداع انجلى  
شعرنا دقة عجب \* عجننا بخيل وطلا يصيب  
والحبة السوداء لنا فيها شفا \* من كل داء من حديث المصطفى  
بادر الى تضميد رأسك بها \* عند الصداع واعنى بحبها  
واعلم بأن وجع الشقيقة \* مثل الصداع جملة حقيقة  
لكن حرها الى العين يصل \* وربما تعمى على ما قد نقل  
علاجها أفبوق ثم زعفران \* اسحقهما بالخخل سحقا يستبان  
وماء ورد اطل منه وارقد \* للفقور تسرح بذلك المقصد  
وان صببت ماء من سداب \* في الاذن جاء نفعه أصاب  
ومن برأسه خزاز او قروح \* وما بذ المعنى شديدا بالمجروح  
فليغسلن بأبوال الابل ما \* حل به فهي لذ الكتنقى  
وحكمة الرأس دقيق المحص \* يذهبها غلا به يخلص



والرأس ان غسل بالسدر فعي \* صار انتشار الشعر الموزع  
ويقتل القمل اذا ماكثر \* ماء سداب اخضر زيت برب  
وضعه على نار ماء دجعت \* ليذهب الماء ويبقى الزيت  
واذهن به في وسط الحمام \* اذا تيسر لاهل لاهل  
والشبان حشى منه الشعر \* مذابا بالماء لذلك اظهر  
والقصب الفارسي مهم الحرق \* بقشرها كذلك ثم سحقته  
\* وسحقته بمائها حناء \* وخضب الرأس بها سواء  
قواه ثم شده وحسنه \* وابنت الفرع به ولينه  
وان ترد تطويله يا صاح \* فنقع الكماء بانضاح  
بعمد يدها فان فيها \* منفعة بالدهن تستوفيها  
وان ترد تسويده صمغ زيتا \* في جوف حنظلة ان عقلت  
من بعد ما ترمي بأكثر اللباب \* واغلق بطين أو عجين كي تجاب  
والقها تغلى فوق النار \* وادهن بذلك الدهن لا تمار  
(فصل) وللقالج شرب درهم \* من السداب كل يوم فاعلم  
والزيت ان حرق فيه ففلا \* نفع الدهن به تعلا \*  
مرارة من النحاس الصين \* تنفع في اللقوة اذا العين  
قابل بها صاحبها مرارا \* فانه يرى لها أسرار \*  
(فصل) وللنسيان اذا المقصد \* يحمل عظم جنحة من هدهد  
اعنى بها الايمن منها ترى \* للحفظ والفهم بذلك أثرا  
ويحبب النسيان وجع الرأس \* وكثرة الكلام ياذا الجس  
وكثرة الاكل وكثرة الجماع \* والنوم بالنهار دعه عنك النزاع  
كزبرة خضرا وثوم وبصل \* وعدس قوت وحملوا تتصل  
بذنبان وحلبة وزعفران \* وشم ظفر طيب مبعة تصان  
(فصل) وللوسواس شربك السناب \* كذا ولا يصروع يا أخا المنى  
ومن به عشق فساد رواغان \* طوقا المشوقة مالم يسكن  
\* وأسقه بذلك بلا تجمل \* فانه يسكنه عن عجل  
أوبسقى من ترب فيور القتل \* والنوم في العبور أيضا أجلي  
(فصل) وللعين اذا ما رمدت \* صفار يرض فوق جفن ما بدت  
\* أو زعفران مع ماء ورد \* أو شب مع لبن الانثى يهدي

وصنعك

وصنعك العربي ان بلله \* بماء ورد فرت ان جعلته  
والكمأة الجراشفاء ماؤها \* للعين عند ما يهيج داؤها  
يغسل فيه الكحل ثم يرفع \* بعد ذلك لي فهو فيها النفع  
وذلك قول سيد الأتام \* من الصمغ جل في نظام  
وقيل في شرحه بل يقطر \* في العين بعد الشى وهو اوفر  
وينقع الوجع منها مطلقا \* ضماد مع بيض مهماسلقا  
مع زعفران صلبة معلومة \* اودهن ورد وبقلة مفهومة  
وضمدن ان شئت بالتفاح \* من بعد شيه بلا جناح  
كذلك المحجن الطرى نافع \* او وضع رجلة لاهل اذا تابع  
وان بدت يا صاح منها الحمر \* مقرونة بالينس فاعلم امره  
يمرس تمر هندي في الماء \* غير كثير طاب بالانقاء  
\* وقطرن منه في العينين \* واطل على الاجفان منه ذين  
والوجه تابع والفعل ايلا \* والامر بالرقاد فيه اولى  
وان بدا النفخ بها فضمدن \* بلحم بطيخ تجده يرجع  
والبقلة الحقا مع السويق \* تنفعه يا صاحب التحقيق  
والوردان وجدته ضمده \* ورم عينك تقدر بطبه  
وسكر وماء ورد وعسل \* وزعفران عنها جلة فسل  
واجعلها واكتحل بها تجدها \* عند الضرورة شفا محالها  
وامر لمن به بياض يكتحل \* بعسل وعونج امر نقل  
\* سبعة ايام او زعفران \* مع سكر خالي يجمعان  
\* وعالج المحيب ان اتاك \* بحلبة مسحوقة كذلك  
مضروبة مع بياض البيض \* ضربا يلبق بها ويرضى  
ونخذ على القطن الذي تراه \* من رغو والجفن لا باباه  
وان سحق القصب القديم \* من سقف بيتك سحقا عيما  
فهو لنقطة البياض مذهب \* اذلك فيه حاجة وار  
وعرق سوس نا فنع وسحقه \* ان خف امره وذارفقه  
مرارة الغراب تذهب البياض \* على الذي في الهند يستفاض  
والكسر شئ حادث لمن يراه \* في العين مثل كسر المرأة تراه  
ليس هو البياض عند العارف \* تأملن يا صاح كي تصادف

قوله والكمأة  
هو الترفاس  
ينبت في البرية  
في زمن الربيع



حقيقة البياض ما ينزل \* من الدماغ ابيض مجل  
بقشرة يحصل فوق الناظر \* ومن يقل بكسر ذا مخاطر  
وعالج الكسر اذا شئت بما \* سبق وجهه في البياض فافهما  
والرحم بالسكر والعلك حسن \* عندنا ولا مرصاحب المن  
ومن تكن بعينه غشاه \* دواؤه تبسطه التلاوه  
كبد معزفوق نار ارفع \* بعينه شفه موسى تقطع  
فان بيت زبدته المعالوم \* فخذها بالسسهولة المفهوم  
بطرف اليد ودردر ففلا \* عليها مسجوقا وحسن عملا  
واحفظ رعاك الله ما أخذت \* وكحلا به اذ ارقدت  
واجعل على الدماغ منك زيدا \* من بقر شفيك منها ابدا  
كذا الحما ان حرقه كما \* هو بر يشه تأمل حكما  
والشرط كونه اخي مميئا \* وكرر السكل به مميئا  
امن اذا جاء الظلام خانه \* بعينه وان حواه شانه  
عليك بالسكل بما في الاذن \* من وسخ بمروود وفدن  
وان عصرت شحمة الزمان \* ونات منها السكل بالاتقان  
نفع ذاك حكمة العينين \* والحرب والسلاق دون من  
وان يكن بباطن الجفن شعر \* حصل منه عندنا نفس الضرر  
فليكن العلاج بعد التفتي \* مرارة التيس وجهه بالوصف  
أوخذه بعد الاذى دم القراد \* كذا رما دعاف فيه المراد  
ودمعة العين من هذا الباب \* قطرها العبير مع شراب  
والخمر عندنا هو الشراب \* والزعفران قبله يصاب  
أوزعفران مع ماء ورد \* كذا طبخ العفصر ياد العهد  
ومن أن يشكو بضر الطرفه \* قلنا له دم حمام الالفه  
ودم ريش فرخه أبلغ في \* وجود راحته كحالا يقتني  
كذلك السكمون عند الناس \* مضغاة وقطيرا بخرق داس  
(آية النور) اذا ما كتبت \* الى علمي صكها وحملت  
نفعت المرود يا صاحب النجا \* والله يشفي عبده عند اللجا  
عليك بالاعتد عند النوم \* نعم الدواء ذاك عند القوم  
بمرود من عسجد عجيب \* فانه يغنيك عن طبيب

قوله عاف هو  
نوى البلع

واتبع السنة والوتر حسن \* بحبه الله الكريم ذوالمن  
والسكل لا يعد له سواء \* من السكا حل يا من أباه  
الأتري فيه بروق النور \* من أجل ما طر صاحب الطور  
لما تجلي ربه للجبل \* جعله دكا لما في الازل  
وغاص في الارض وصار فرقا \* تفرقت منه في الارض منه فرقا  
وذاك فيه نور الاحتراق \* صار اذا امره للأحداق  
فهذه فائدة عجيبه \* في أصل كحلنا أنت غريبه  
وفرقا بفتح فاء الثاني \* منهما أي خوفا وع المعاني  
وعاه دن بصرك اكتحالا \* بعسل وانوى به امتثالا  
وعلف التمرية قوى البصر \* حرقا وكحلا وهو يقضى الوطر  
والا كحمال بالعبير نافع \* واكلك الكرب من ذا واقع  
كذا طبخ اللفت والفتور \* عليه دائما لزام مذكور  
للقول انه يرد البصر \* ولودعاه الوقت ان يكدر  
(ومن يرد) دوام صحة البصر \* منه فليجتنب أمور اعتبر  
أولها حر شديد مستمر \* ومثله برد شديد مستقر  
والريح والغبار والدخان \* وكثرة الجماع بالانسان  
وكثرة البكاء والنوم اجتنب \* وسهراد دخول حمام تصب  
واحذر من النظر في أشياء \* تعرف بالدقة لا خفاء  
كذا اني لها بياض مفرط \* ولا التي تهرق أيضا شرط  
واجتنب المبخرات كالبصل \* والقول والعسل فيما قد حصل  
وكلم ما يشغل رأس البشر \* جنبه واتق ذوات المخطر  
(فصل) وان حل به رعا \* فقشريه بخرق يضاف  
سحقا رقيقا عندنا في المنخر \* بأنبوب وقوة تشدر  
والشب ان حل بماء الورد \* نفعه نقعا بلبغ الرشيد  
وماء ورد مع خدل نافع \* جيد المن حل به ذا الواقع  
ومثله بعة من جبل \* يابس مدقوقه خذوا عمل  
(فصل) ولزكام بأخوان \* أدوية تلحق بالبيان  
سكرنا بخبره عند الزكام \* محتربا قلوبا لا ريب بتمام  
واستنشا دخان نوم ياقني \* يبرأ ذاك الضر منك ان أني



أوضع له نخالة بخيل \* وارم على الجربها بعقل  
 من بعد ما يحبها تنقيع \* واستنشق الدخان ياطيع  
 \* ومبعة دخانها عجيب \* لقطع هذا الداء يا أديب  
 (فصل) وللأذن دواء يذكر \* منه الميسر وذاك أجدر  
 الفل ان قلى بيضه بما \* نذكره لوجع الأذن انقى  
 اعنى به الزيت بلا شكال \* وقطرن في الأذن لا تبالي  
 بول البعير عد في العلاج \* كذلك ايضا شحمة الدجاج  
 ولبن الانثى من الندى الى \* بقية الأذن نافع كما انجلي  
 عصارة الخروع أو ماء البصل \* يقطران مفردين عن داسيل  
 والخنفساء ان رضختا على \* زيت قليل في طويسة جلا  
 واغل الجميع ثم بعد قطرا \* في الأذن كان في العلاج أو فرا  
 ودع من الخنفاء البواله \* شديدة السواد والناله  
 (ودودها) قطر له متى ظهر \* مائة اللحم المزبل من بقر  
 من بعد شبيهه اتقن عـ لا \* تغزما اخوك من ذانقلا  
 (وان بدا) من اسفل الأذن ورم \* فعنب الذئب وملح لاجرم  
 وان جعت حلبة وباقلا \* نفع ذلك الضرواجع عـ لا  
 (وان بدا) ثقل بسمع أو صمم \* دانق من قرنفل صمغ يل  
 \* وأبورزطم اذا ما قطرا \* ماؤه في الأذن لذلك ذكرنا  
 وزبل الرخبة مع زيت ورد \* قطر للأذن (طرش) بها وفيد  
 وان طبخت حنظلا بالزيت \* نفع للثقل بذلك افنى  
 والماء من بصلنا مذكور \* للثقل والطنين يامسرور  
 (فصل) وان بدت لنا قروح \* بقم من يبيثنا يصحج \*  
 قلنا له فك مضض بالحليب \* تجديه نفعا لذلك عن قريب  
 ومن أتى بشكوا بحال (ضربه) \* قلنا له الكلوب فزيمسه  
 وان أبى وقال لا الا الدوا \* فاثوم والقلفل فيما يرتوى  
 اصحبهما مع لباب من خبير \* من حنطة وضمدن يا خبير  
 والثوم ان وضع فوق الضرس \* سكون بردها أيا ذا العرس  
 وثقبة ان ظهرت بها خند \* يقطران أو بعفص تستقد  
 (ودودها) يخرج حب البصل \* بخرا به وذلك عنه سل

لا شئ كالكلوب ان عقلت \* فهو دواء الضرس ان أصبت  
 وسنك الحسنى اذا تحركت \* فالشب مهما نال منها سكنت  
 (ووجع الاسنان) ان تبدى \* ماء طبع العفص صفه رشـدا  
 والخيل ان سخن نافع لها \* مضضة به اذا ما بها \*  
 وان تخللت فلذ بمصطكي \* اطبخ ومضض قال ذلك من ذكا  
 وان جـ لا برد بها من الوجع \* وخيف منها مع ذان ثقلع  
 فكن لدقوق السداب واضعا \* عليها والزبيب ضعه تابعها  
 وذاعند الحميم بالتجريب \* والجمع في المشهور بالتهديب  
 وكل اذا شئت لها الزيتون \* وبريا شرطاً بأن يكون  
 أو مضضا بالشب أو بالزاج \* كذلك بالبح أو بالعاج  
 وقشرة الرمان في المعدادود \* والعفص والسنبل في المسرود  
 والبقلة الحقة كذلك الزعفران \* وهندبان سحقته شئ يهان  
 أو مضغ نحو الزعفران المعروف \* كذلك النعنع في الموصوف  
 أو مضغ الكيمون يامن ألفا \* والجمع لا تكن به مكافا  
 (وان تكن قد عسرت) من أصلها \* في الطفل حتى ان مرض من أجلها  
 فن دوائها الذي يسهل \* خروجها منم الدجاج بمحل  
 ذلك به ومخضاً منـ له \* هذا الذي حتوى عليه فضله  
 أو زبد البقر أو كل العسل \* والسمن والكرنب فردا اتصل  
 أو حمل ناب الكلب عند من ثقل \* ونحوه اسنان ثعلب حصل  
 وصفرة الاسنان من هذا المرام \* ملح وفخم سكر في ذا النظام \*  
 يحسن بعد الحق فالدلك بها \* مبيض الاسنان صح ذابها  
 وان اضفت مع ذلك عـ لا \* بلغت منها غاية وأهـ لا  
 (واللثة) التي بها استرخاء \* مضضة الخيل لها دواء  
 ومصطكي تنفعها عند الوجع \* والبلح الأخضر لشد وقع  
 (وشفة الفم) اذا ما كانت \* بها شقوق كلها استبان  
 ينفع ذلك مصطكي مـ ذاب \* ملطخ عليها يامصاب \*  
 (يامن بدا بفمه بخار) \* عند الكلام ترك ذلك عار  
 هـ لاجه في الثوم والقرنفل \* واسحق وجيد واجن بعسل  
 واستعمان كله فوق الريق \* كذلك عند النوم ياصـ ديق



ودم على فعله حتى ينجلي \* ما كان منك في الزمان الأول  
(والنفخ) ان حدث فيه فاعلم \* فاملاء ساعة بخل تسلم  
وكرر الفعل له مرارا \* ومثله هذا يطلب التكرار  
(فصل) وان حل بوجهه كلف \* والنفس مثله على ما وصفوا  
\* اصلهما تغير مبرقع \* مخالف لاصل وجهه يطالع  
بادر بسحق ورق الحناء \* والثوم مشويا ولا تراء  
واجنهما بعسل وضميد \* بهما حل كلف حل البدن  
وبزره الكرنب من ذانحسب \* مهق او غلا كل هذا يطلب  
مفردا ليس عندنا مجموعا \* لغيره وكن اخي مطبوعا  
والزعفران والنشا ان جمعا \* وطلى الكلف ايضا نفعا  
مثل دقيق اصله شعير \* وابن التين له عشير  
(ودم ارنج لبقي) وكلف \* طلاء ينفع بنص من ساف  
حب رشاد مع خل الطيب \* انعمهما للبق من كل حبيب  
وصابون وعسل ان جمعا \* بحبة الرشاد فيه نفعا  
والحمية السوداء كذلك تنفع \* مصحوقة في الخل فيما اودعوا  
(واما ما يحسن الوجه) لدى \* اهيل علم الطب يا من اهتدى  
فالقول والخص والشعير \* مفردة ان شئت يا نظير  
او عدس او بزر بخل يسحق \* لابن يحلب عندى اصدق  
وقد تقدم دواء اللقوه \* لدى دواء الراس فارجع نحوه  
(الكلام في الحلق وما يتصل به)

(فصل) وان بد النساخزير \* بمن اتي من أرضه يسير  
وصفنا في دوائه السراره \* والماء زاصلها وع الاشاره  
واجن بها الحمرل بعد الدق \* واربط عليه ذاك اذا الصدق  
وقيل بل ينفع فيه حافر \* رمكة او حمار هذا ظاهر  
واجن بزيت بعد سحقه له \* هذا الذي عندى وطالع اصله  
كذا أبو رزطم بعد الدق \* يحمل في قسم له بالرفق \*  
ثلاثة واجعل بياض البيض \* من بعد ساقها بنص البعض  
وضع عليه ايضا ما ذكرنا \* من عشب الزرطم اذا المعنى  
\* وان بدا حبه انفتاح \* فحجر الزناد لا يراج

قوله رمكة  
وهي الفرس

يدربه سدقه عايه \* فانه يظهر ما لديه \*  
وان بدا صلب به من أول \* طري زبلة حمام اجعل  
مرارة من بخل ارنج دجاج \* تنفع من خوائق ذاعلاج  
وان يكن حب بداخل تصف \* له خنثا فليس بشدخ تصف  
وارم بها في جرعة من ماء \* بطاسة تغلى بالاعطلاء  
وصف مائية ما طبخت \* واسقها من شئت اذا انتهت  
وان يكن من عافه فلا \* تخبر به حتى يفوته البلاء  
والجزران سلق فهو نافع \* (لحمه الصوت) بأمر واسع  
والعجل والكرنب والزبيب \* وسكر ولبن حليب  
وكل هذا يستفاد مفردا \* غير الذي مع الحليب انفرادا  
(ويستقط الحلقة) من حلق الفتى \* غيرة شونيز اوتج ان اتي  
او النشادر أو الكبريت \* تبخرها ومثل ذا الخنثيت  
ومعها ماء بصل معصور \* وورق الطرفان المذكور  
أو بخبرها بظلف من شعير \* أو وبر من ثعلب اذا المشير  
وللهاء ان سقطت نشادر \* نفخا عليها وبذلك بادروا  
(الكلام في الصدر وتوابعه)

(فصل) وللصدر دواء انجلي \* وجعه يحظى به من عقلا  
قد ذكرناه سوبق القرع \* (والسعال) أيضا اذا الشرع  
ونافع فيه سحق اللوز \* أعنى به المسر دوين رفر  
واضربه بالساه كذا والعسل \* واستعمل الاكل بالتدال  
والبرزان كان من الكتان \* مع عسل ينفع بالبيان  
والعسل الصافي اذا طبخته \* بحامه ينفع ان شربته  
وجعل تركيب الحفيظ نافع \* لألم الصدر وسر دافع  
وضيقة النفس السكاوى فيها \* تنفع والبسباس يقتفيها  
بياض بيض ودقيق الفول \* (ورم الثديين) في المنقول  
ولصلايتها شحم لجل \* او حلبة مطبوخة ان تجعل  
ويدر اللبن في النساء \* خمس أو خمس بلا استراء  
اولفت والقطع بأكل العدس \* او الا كارع وذلك بعكس  
(فصل) وهالك بسط ما يبرى السعال \* متابعاتراه من غير سؤال

قوله الحفيظ  
وهو جدول  
فيه اسم الحفيظ



رماننا المحلو فلا يؤخر \* لان فيه طبعه مقرر  
وفي دقيق القول ما يستعمل \* بشحم معز و كلاء أجل  
وان أضفت سكر اليهما \* أغشاك عما قبل ذات قدما  
وان اكلت البصل المشوي \* حصلت بعض ما انتهى الى  
والاكل بكرة يكون عندي \* على ثلاثة من احوال العد  
والثوم ان اكل مسلوفا نفع \* فيه وفي الحاق كذا يتسع  
وان شويت الجوزيا طيب \* في قشره اسهولة نصيب  
من أجل برده من هوى أصاب \* وان دهنت الرأس لا عتاب  
وان دقت حبة الرشاد \* وهي بقرب عسل تنادي  
وخلطت به أفاد العمل \* وبعد ذلك نأبى تم الامل  
وعرق سوس عندنا لذي السعال \* أنفع شئ عند ذكر كرك الخصال  
ولا يزال الثوم يفتفه \* لولا مضرة الدماغ فيه \*  
(فصل) وان كان السعال يابسا \* أو معه دم تراه ناكسا  
فاطبخ له دجاجة بزبد \* وكلها ان شئت جميعا وارقد  
والدم ان كان له عرقا \* فكن اخي لتراثل غافقا  
وان شربت شربة من النشا \* قطعت الدم الذي منه انتشى  
وهو عجيب لذوى السعال \* والمرق ينفع بكل حال  
(فصل) وللقلب دواء يرتضى \* عند حصول ضرر كما مضى  
بادر بدق سكر مع قليل \* قرنفل مع حليب يا خليلي  
عند الصباح والمساء والحليب \* يكون من غم والشرب عجيب  
وخير ما ينفع فيه الزعفران \* او جوزة الطيب وكل اجدر  
كبابه قرنفل كشوت \* اظفار طيب وكذا سنوت  
افردها ان شئت بلاملامه \* في طبعنا تحديها السلامه  
واللوز والعنبر والتفاح \* تخففان القلب قد تباع  
والورد افرد كلها ان شئت \* في الاكل والزم طب من صحت  
وحبة الحرمل أكل تنفع \* لوجع ان كان أو تشجع  
وهالك تفسير الكشوت والسنوت \* محبة شيخ في لغات من يموت  
والعسل المعروف لاسواه \* وفي الحديث النص لا تنساه  
وثلاث النباه من الكشوت \* وقد تضم الكاف كالبعوث

ويقوى القلب على ما عندنا \* في كتب وضعها من قبلنا  
كزبرة أوزعتر أولبان \* والاول اليابس منه الشان  
وشمك الا ترج من ذا الباب \* بعد دواستعمله بالصواب  
وان حملت معك الحميدا \* صرت قوى القلب أو شديدا  
خاصية جليلة مذكوره \* في كتب السمرها مشهوره  
ويذهب الضعف من الفؤاد \* أكل فتى الضأن باسعداد  
يرد ما فقد بالجماع \* من قوة المرء لا نزاع  
ويقوى الروح ويحل الضعفا \* ويبدط النفس ويرضى الضيفا  
وان ترد قصص ميل ما ذكرنا \* للقلب والضعف استمع اليها  
خذ الفتي من ذكور الضأن \* ان شئت ذاك السمين أعنى  
واستعمل الطبخ بقرب عهد \* للحمه والطيب فيه هادي  
مقطع معرق مكنون \* وناره لينية تكون  
حتى ترى لمائه عيونا \* والنضج فيه شائع عينا  
فذلك الماء الذي قال الحكيم \* ليس له أخ في قوة السقيم  
والحم فيه كل خير للبدن \* والمجوع خير منه بأخطا القطن  
واعلم بأن كثرة الموم \* تضر بالقلب على المعلوم  
(فصل) وللكبد عند الحكة \* أدوية تسردها تفهما  
ورمها مهما بدا ينفعه \* بول البعير قل ان يتبعه  
وجوزة الطيب لها عجيبه \* مصلحة في طبعها قريبه  
وزعفر وقوة وسبيل \* كل على حدة فيها تعمل  
واكلك اللوز مع الشمار \* لوجع الكبد من ذا الحمار  
ويفتح السدد منها الزنجبيل \* واكل لحم قنفذ عند النبل  
(فصل) ويحل الطحال الحل \* والثوم أيضا مثاها يحل  
\* والمجزر بالمخ لدواء \* او جوزة الطيب اذا تشاء  
\* وبزرة الكتان لا تؤخر \* عن طبعه كذا فيما قرروا  
وان حيت يا أخى حميده \* بالنار غير مرة وحيدة  
بعد ازالة الصدد او طفئت \* في الماء واشربه تجد هانت  
ولا تكن بمكتف بمره \* في الحى والماء بصد جره  
هذا دواء ورم الطحال \* حب رشاد زده بالكمال



(فصل) ومن ذا الباب داء السرة \* اذا تكررت بغير مره \*  
يجعل فوقها رغيف بر \* مستحسنا يكون يا ذا السرة  
وضع عليها خرقة نقيه \* وكرر العمل يا ذا السرة  
عند الصباح والمساء وكل \* زمانة بقشرها وفصل  
وصل بها التمدد بالخبز \* من حنطة وعسل جبيرد  
وثومنا المشوي فيها ينفع \* عند الاذى كما ترى وتسمع  
(فصل) وللغص من الانسان \* يشرب مصطكي بلاتواني  
\* أو ماء ليمون اذا ما وجد \* ويكفي عن غيره اذا ما فقد  
(الكلام في البطن وما يتعلق بها)

فصل ونفع البطن مهما ظهرا \* فالسنبل المشهور فيه اشتها  
والشج مثله كذا والزعر \* والماء ان سخن من ذا يدكر  
ودرههم من ميعه مذكوره \* قرنفل في أرها مشهوره  
\* أو قرفة أو فلفل كرويه \* كونهما وكلاهما جليده  
كذا طين قشرة الرمان \* صفيه واشربه يا ذا الامان  
\* والنفع ان ظهر بالمجانب \* وعي ذات المجنب في الخطاب  
فاشرب له الجوز من غير باس \* أو الثريد كل بلا قياس  
والعود لا يخفي الذي حواه \* له من النفع يامن قلاه  
والنص في حديث سيد الانام \* انظره في الصحيح تظفر بالرام  
(فصل) وبطن قد بدا له الاسهال \* بهار قد يحجز الاستقلال  
وينفع الامعاء والاسهال \* لبن أو ماء دع الجبدال  
طفئ فيه شئ من حديد \* وراثب اللبن في المعادود  
ويحبس الاسهال أيضا دخن \* وثمرة الطرفا من ذاندنو  
\* كبابه كزبرة متنيه \* ومثل ذا الزيتون والكرويه  
واللوزان قلى من هذا الدوا \* وحامض النشا كذلك يستوي  
والعص من جملة ذا محسوب \* والفرد في الكل ذامطلوب  
(ومن يكن بجوفه) حل الالم \* فأبور زطم دواء مستلم  
يؤكل بالعسل مجوعا فلا \* يكون الادافعا للبلا  
ويخرج الدود من البطن بما \* نصل ذكره من طب الحكما  
\* فالشج أو ماء أو سداب \* أو ماء وكلها صواب

يخرجها كذلك اكل الجزر \* يشبع منه بعد جوع قادر  
يكون فحواليوم ثم يسك \* عن اكل شئ به دذاك أبرك  
وان اخذت وزن حى من قراط \* من زعتر أسهل دودا للاختلاط  
والشرب بعد الطبخ فيه يعتبر \* والمجبة السوداء من نفس الخبز  
وان اخذت من طيب السكم \* خمس دراهم تأمل وافهم  
ومثلها شحاطريا واشربن \* من بعد سحقها فتجد ما تطلبن  
ومثل ذلك ورق الخنساء \* نفعه لى لافى انا ماء \*  
واشربه والاطراف منها تجمع \* بذاك الورق فهو أنفع  
(وان يكن بطن المريض) قد جرى \* أو غيره دواؤه اذا ترى  
\* فسنبل وقشرة الرمان \* أعنى به الحلو يا ذا الشان  
كرويه وحبة الحلاوه \* والزعر المعروف بالزكاوه  
واسحق بعيد الجمع واستعمل بها \* فطور من له الرجا في طها  
(فصل) والاستسقاء فيه ينفع \* بول البعير قل لمن يستمع  
أو لحم قنفود على ماجروا \* أو زعفران قالوا فيه يشرب  
(وينفع القولنج) شربة سداب \* أو قدر علقه صيون يستعاب  
أو نصف درهم يدون من رجيع \* جنس لنا مجرب وهو بشيع  
شربا وحكم الشرع فيه يمتثل \* بالمنع والترخيص نص من عدل  
(الكلام في الظهر والبرد وما في معناه وعسر البول والزحير)  
فصل وللظهر دواء وارد \* عند الاطباء بنص شاهد  
وعدد الجسيم من الايام \* مهما توافقها يا أسامى  
من أى شهر شئت يا ذا الفهم \* من جملة الشهور دون وهم  
ونخذ أصاح عقربا واجعلها في \* رطل من زيت وبالفعل اكثف  
واغلق عليها في انا جيد \* حتى يكون منه نفس المقصد  
بأن ينال الزيت قوة الذى \* فيه من العقرب يا ذا الشدى  
\* وصنه للظهر اذا ما وجعا \* دهنابه متى أردت نفعا  
والزيت ان صب فوق حرم \* مستحسنا من ذاللساط يحصل  
ثم يكون منه فطورا مبتلى \* به ثلاثا بعد صبح ينجلي  
أو ورق الدفلا به يضم \* ثم كذا لركبة تجرد  
ويابس التين غداء جيد \* لصاحب الظهر وذا ما أوردوا



وشجرت انتوت له بالحاء \* يشرب ان ربا ذا البلاء  
وفي السنالكى ما يغنيك عن \* غيره في الظهر والبطن اسع  
او عسل او حرمل او زعفران \* او بزر بخل كل ذا فردا بيان  
وينفع الوجع من ظهر الفتى \* اكل الكرنب مدة مهماعا  
(فصل) البرد عندنا معروف \* اضر ما يشكوه الضعيف  
امن يكن به تأمل الكلام \* وافهم علاجه من اسطار النظام  
خذ ربع دمن بزر النيلة \* والمدة من بر بان تكيه  
اوفيتين من عجيب ثوم \* ونصف اخرى خروج محكوم  
وان جلى الدموان خذ ربعها \* ونصفها جرمي يجاد نفعا  
واجبها واطحنها وغلظ عيشها \* واطبخها بالزيت وواصل نهشها  
وجنب الشرب عليها والتمزم \* حمد الذي اولاك ذاك واستقم  
(وما يضاهاى هذا) وهو اقرب \* للبرد ان شئت ولا يجنب  
خذ عسلا ومعه ثوم احمر \* والسمن ثالث لما يقدّر  
واعقد بنار في جديداً نيه \* وافطر به تشفى به علانية  
ومثل ذلك الحال عديده \* في هذه المجموعة الرشيدة  
كالبول والمجوف كذا والصدر \* والبرد في الكلا ووجع الظهر  
وصل بها تقوية على الجماع \* ان كان في المذكور حل الاجتماع  
وخير ما ينبغي له وقت الربيع \* ومثله الشتاء يا نعم المطيع  
رطل من الثوم العجيب يجمع \* ومثله من الحليب يشرع  
يكون من ذات الخوار أنجح \* وايس يخفى طبه المريح  
ونصف رطل من عجيب سمنها \* وقدرة جديدة من طينها  
وواصل الوقود تحتها بلا \* تأجج والرفق فيها استعمالا  
حتى ترى لما منها من الحليب \* نفس انكشاف واتقن الفعل المصيب  
وقد جعت قبل ذامن العسل \* رطلا مخلصا كما بذنا اتصل  
وضف له اوقية من فلفل \* ونصفها سكنجبين تجعل  
اوقية من جوزة الابرار \* ومثلها من قرفة العطار  
وزد لها اوقيتين يا خبير \* من حبة سوداء والكل جدير  
واسحق جميعها بلا تأمل \* واصحبه بالفور بذاك العسل  
والحق جميعها بما تقدم \* والقدر يجمع الجميع فاعلم

وعد اليه النار وهي لينة \* حتى ترى للعقد فيه رينه  
واختبر الجميع بالتحريك \* كما يوافق بلا تعليق  
انزله وابرده وبنده على \* قدر يلىق وافطر بنار جلا  
في كل يوم عندنا بواحدة \* تجر لها بعد الحصول الفائدة  
(ونحو هذا الوجه) يا نعم الفتى \* للبرد ايضا جلة كما أنى  
القمع والكمون والزبيب \* كذلك البلوط يا حبيب  
والثوم والتين مع الجوز حصل \* ويكمل العدد جزء من عسل  
احكم بها في مجلس القضاء \* بحكمة التساوى في الاجزاء  
واجن جيها من بعد الدق \* واللفطور جزئها بالرفق  
ترى لها في البرد خير عمل \* وافهم وقاك الله عكس الامل  
(وأما ما ينفع أمراض الكلا) \* (مع المانة) لدى من عقلا  
حليب ضأن مع بزر الفجل \* اجمع وحصل نفعا بالاكل  
كذلك البطيخ والقثاء \* والجزر والجوز بذنا سواء  
واللوز والبلوط المسكوع \* عنى مقالا جل من ذا المنزع  
وشحمة الاوز والدجاج \* ومثلها السنبلى في الاعلاج  
افردا واجمع ان عرفت علما \* والا فلا فراد عندى أنى  
(وينفع الحمى) بكل حال \* لبن انثى وحليب نال \*  
شربا ومثل ذلك شونيز وزد \* شربا بآء عسل يا ذا العدد  
والفجل ان اخذت الاغصان \* منه وعن ورقه تبيان  
وعصرت وشربت اوقية \* من مائه الذى الحصى تقيه  
(وسلس البول) اذا ما حصلا \* فحبة البسباس فيه أولى  
أونقع الحمص يا ذا السبر \* فى الحبل والايام فيه تجرى  
محجى ثلاثة وصل بالاكل \* والشرب واستعملهما بالعقل  
والتين ان اخذت منه تسعة \* واربعين حبة بوسعه  
وجعلت جلتهما فى الزيت \* ثلاثة بصونها فى البيت  
والا كل سبعة كل يوم بعد ما \* تمضى الثلاثة كما تقدم  
والفجل ان سلق من ذا العلم \* والا كل منه اطب يا ذا الفهم  
وسمن ذات العجل ان اخذت \* اوقية منه اما أردت  
ونصفها من سكر واجمعهما \* وقفرا بنار ثم اشربهما



تجدد لها نفعاً فوق الريق \* وغاية النجاح في التوفيق  
وفي استعمال معجون البسباسه \* بالعسل الصافي ياذا النفاسه  
منفعة تجلج — له البوارد \* ونقطة الموضوع فوائدى  
(ورقة البول) تداوى بالعسل \* والسمن والحلبة فيما يتصل  
وقد زها أوقية مغسولة \* بعد الجفاف اسحق به موصوله  
او سخن السكر والسمن وقل \* شربهما محرق البول نقل  
(والبول في الفراش) من الداء \* بعد ياذا العلم بالدواء  
تسوى له خصية كبش يافى \* والامر بالاكل لما قد ثبتا  
واكل لحم قنفود عجيب \* مجرب فيه أيا حبيب  
وشرب درهم من النشادر \* بالماء نافع لذلك سائر  
وقشربيض ان قلى نافع \* ثلاثة بعينها تتابع  
كدارماد ظلف ذات عجل \* بعسل يؤكل ياذا النقل  
وسمنها مع سكر من ذاقه \* او عرف ديك بعد سحق اتع  
بعد جفافه كذا أقانصه \* من الدجاج في الدواء خالصه  
وفي طبخ قشرة الرمان \* ما يغنى شربا عندي بالبيان  
وزبل أرنب اذا ما يسا \* ينفع بعد سحق شربا وعسى  
ونجها أيضا كذا ينفع \* لهذه العلة وهو أوسع  
(والدم ان يكن) بأثر البول \* فبما شرب الدواء من ذاقه قول  
سحق عفش مع مرق يشرب \* والريق ان شئت لذلك اطيب  
(والبول ان عسر من ذاقه) الفصل \* ندسط فيه القول ياذا العقل  
عجل بطبخ البيض يالبيب \* واجعله في الخل به تصيب  
بقشره بيت ايله ومر \* بأكله صباحا وفلا كسر  
واشرب له عصير ورقة الحسك \* فردا تجده عند ذاك نفعك  
وحسوة الحنطة مع سمن ورد \* وسكر تجمع عنده من رشد  
(ويطلق المحصور) بالتجريب \* سمن وسكر بلا تكذيب  
وقدره أوقية من سمننا \* ونصفها من سكر في نقلنا  
وان يكن من بقر وفاترا \* كان عجيبا جيدا محادرا  
وورق الكرنب فردا ذكرا \* كجوزة الطيب لبول عسرا  
(فصل) ومن حل به زحير \* فليأت من بطبه بصير

وهو التردد في كل ساءه \* الى الخلاء يارقيب الطاءه  
ويسمى بالعسرة عند البعض \* وقيل فيه غير هذا الفرض  
حساء حنطة وحلبة يرام \* عند حصوله وسمن يارتكام  
\* بلبن من بقر يكون \* واشرب تدثر كل ذاهون  
وكرر العمل يامن اقبلا \* على العلاج بدواء حصلا  
ومقلى اللوز فليس يرغب \* عنه اصاح الاب وهو اطيب  
او يابس السفرجل اسحقه تصيب \* واجعله في لبن نبعة حليب  
\* وقترنه بنار واشرب \* تجده على الريق نجاح المطلب  
ويتوالى الفلعل يحصل المراد \* ولا تكن بمل ترجوا السداد  
(الكلام في بيت الداء ومضات الطعام وتسكين العطش والقيء وشهوة الطين) \*  
(فصل) وبيت الداء عند الناس \* معدة الانسان يا أناس  
احفظ رعاك الله بيت الداء \* من ان تعد له للامتلاء  
\* فانه ان امتلا هاج البلا \* منه على المرء وجرب واعقلا  
اياك اياك وادخل الطعام \* على الطعام قبل هضم في المقام  
وجنب الشرب عليه حالا \* لاسيما السخون ع المقالا  
\* فانه يضر بالانسان \* ويوجب الآفات في المكان  
ويتلف القوة والاسنان \* ويخر القدم كما استبان  
وخير ما يحفظ صحة البدن \* جوع يصون البيت من كل وهن  
(وها أنا أذكر) ياذا العقل \* ادوية بدت لنا في النقل  
البذخيان ان شويته نفع \* معدة ترمي بأكل ان وقع  
وتقريبها حبة البسباسه \* والبلح الاخضر بالسياسه  
ويربها جوز مرب بعسل \* والخبز المحروق يقويها وسل  
والدوص عندنا لها تقويه \* بحمية في نصنا مرويه  
وهو اني الماء الذي يطفي به \* حديدنا المحي نعم بشربه  
ويقويها مستكي سفرجل \* وسنبيل وقرقة قرنفل  
والخ والنبق وكلاهما افرد \* وافهم وقال الله نفس المقصد  
وان يكن حل بها نفس الوجع \* فالحس دون غسل اكلا يتبع  
\* وخير ما أظهره المراد \* قانصة الديك الذي تعتاد  
بالرى وهي عندنا الحجاب \* بعد الجفاف حبة الحجاب



واشربها بالشرب عند الحاجة \* وكن مقبلا من اللجاجة  
واحفظ رعاك الله بيت البدن \* تجد حلاوة نزول الوطن  
(ويضم الطعام) بعد الاكل \* خمسة اشياء بهذا الفصل  
كروية او زعتر او زنجبيل \* كزبرة خضرا قرنفل جليل  
(ويسكن العطش) بالتين الطرى \* اولين حليب يا نعم السرى  
او ثوم او امساك بعض الفضه \* في الفم واحفظ كل ذا او بعضه  
(فصل ولقي) دواء يقطعه \* كذلك الغشيان اضايتبه  
\* له من الدواء تراهند \* ويكفي فيهما معا برشد  
\* ومثله جوار اوسويق \* من حبة الدخن به تليق  
كذلك السنبيل والقرنفل \* والكل بالافراد هذا يعمل  
ومن دوائه حليب من بقر \* وحمص وحمضان استقر  
اطبخها بعد دجوها وكل على \* ريق اذا شئت كذلك حصلا  
(وشهوة الطين) تعد داء \* هالك لها ياسائل دواء  
رجلة او اكل دجاج عندي \* ومص اعظم لها بوعدي  
والنفع حيث وافقت مزاجه \* والطبع عكس الوقت يا ذا الحاجة  
(الكلام في اغذية الجماع ونواقضه) \*

(فصل) في اغذية قوّة الجماع \* نبسطها لمن له فيها انتفاع  
واعلم بأنها اذا ما وافقت \* اصل مزاج المرء فيه نفعت  
\* ولا يوافق بوقت الحر \* الا الذي بالعكس فيه يجري  
\* ولا يوافق الزمان البارد \* الا الذي بالعكس فيه وارد  
لا شيء كاللحم من الضأن معا \* الابرار يا من بالجماع اولعا  
(والدوص ينعظ) بلا خلاف \* او يابس التين بلا يخاف  
ولا يعاب باقلا وزنجبيل \* والثوم والبصل من ذايانيل  
صفار بيض وكذا لحم الابل \* والمجوز بالعسل بالمجد نقل  
وكن لمرقة الحمام شاربيا \* ولحمه يكون فيها صاحبنا  
حب الرشاد وكذلك الحلبه \* والماء بالعسل خير شربه  
\* وقرقة وحبة الحلاوة \* تعرف للانعاظ والفاوه  
او انقع الحمص في ماء العسل \* واشرب وكل تجد مرادك اتصل  
والزعفران وكذلك اللفت \* لاسيما المشوى جاد النفع

كذا القرنفل اذا ما سحقا \* بلبن حليب ايضا وافقا  
والشرب منه نصف درهم على \* ريق يزيد في الجماع جلا  
ولوزنا المقلّي خير ما وصف \* اخوان الحما الذي التجي ان وقف  
والفول ان قشرت منه قدرا \* جوزة مع سم عجيب يدري  
وعسل ذكر للانعاظ \* وقارن العسل بالانعاظ  
والفجل لا يعزل من ذا الحال \* او بزره ورد في المقال \*  
والنخل بالمجد له جوار \* ينفع من له به قرار \*  
ودم على اكل عويد السوس \* عند افتضاض البكر بالمحسوس  
\* بعسل وشم المراد \* وكل ذا يطلب بالافراد  
وجنب الشرب بعيد الوطء \* وقبله عند انتشاء البدن  
(ويكثر المني) في الرجال \* الثوم واطبخه بلا اشكال  
كذلك اكل ناضج الفتى \* من الديوك يأتي بالمني  
ويغزر المني بزر الفجل \* واللوز والسكر من ذا الفصل  
(فصل) وللجماع ما يضعفه \* مبيدنا كما تراني اضعفه \*  
والاصل في تسطيره اجتنب \* او يجرد النفع به من اعترب  
يضعفه الماء الشديد البرد \* ومثله في الفحل فرش الورد  
وماؤه يقطع شهوة الرجال \* والملح للاضعف قريب في المثال  
كزبرة خضرا كذلك اليابسه \* نقيعها المراد وهي حابسه  
والبقلة الحما تضعف الجماع \* والنخل بالا كنار منه في النزاع  
والعدس المعروف ذو جفاف \* لمني الفتى وذو اخفاف \*  
والماء فوق الريق سم قاطع \* كذلك الكفور ايضا واقع  
ولا نجتمع حائضا شمسه \* كذا عجوزا بالردا مخز \*  
ولا التي دون البلوغ ظهرت \* ولا التي من اجل ضرر سهرت  
ولا التي تقاصى عنها العهد \* من الجماع واستقر الفقد \*  
ولا التي يبطنها حمل ولا \* مرضة وكل ذاك اعتزلا  
\* وكل ذا في نصه محرر \* ولا عليك ان دعاك ضرر  
فان علمت فهو خير به لم \* وان جهلت فالسكوت اسلم  
(وان ترد) قطعا للاحتلام \* فشرب بزوا الحس ذوا اعتصام  
ومن حوى ذراعاه نوايه \* زيت وعود من سداب غايه



في خرفة جديدة لم يحتلم \* مـدة مادامت عليه تلتئم  
ومثل ذا قطعة من رصاص \* محالها الحق وذو الاخلاص  
\* (الكلام في كثرة الجماع وفي الانتين والبياض) \*  
(فصل) وكثرة الجماع داء \* ورب الداء سـ له دواء  
فقلل الجماع اذا العقل \* تحب له لذة عند الاهل  
قليل له ينقي المـوم والكثير \* منه مضر جربن يا خبير  
وكما أكثرت منه ملت \* نفسك منه لوعليه دلت  
ما حياة النفس في الارحام \* تصبه يا صاحب الغرام  
ارفق على نفسك في الجماع \* فانه يذهب بالاسماع  
ويجلب الضعف لاصل البصر \* ويدخل المرء في حوض الخطر  
مضعف لقوة الانسان \* مفرق لبهجة الاقران  
يجاب للرأس جنود الشيب \* ويرخي جلد الوجه دون ريب  
ويجاب الوجع للرؤس \* ويقضي مخ الساق في النفوس  
ويورث البرد مع الرياح \* وحكة البدن باحتياج  
ووجع الظهر كذلك والكلا \* والبرد في الذكـر من ذا حصلا  
يبس الدماغ بالـ تكرار \* ويذهب نور الوجه والابصار  
فيرج شهـر وفناء دهر \* ودق ظهر في ذوات المهر  
ومن يمكن له الجماع دأبا \* صار له الضعف بلا مصعبا  
اياك والاسراف يا ذا اللب \* فيه لكي تستغنى عن ذا الطب  
واللحم والمرق يرد ما فسد \* بسبب الجماع من كل الجسد  
(وان لعقت صـلا) بعد الجماع \* ردمي ناله منك الوقاع  
(ومن يكن) ذكره صغيرا \* علاجه نـ بدله تحريرا  
يسحق علق الماء وهو رطب \* ويدهن الاحليل منه الطب  
وشحمة الورل من جملة ما \* يعظم الذكر عند المحكم  
وطالع القاموس في لفظ الورل \* من بابه وفصله يا من عدل  
دلـكها كذلك شحمة الدجاج \* اعني به الاسوديا أخال العلاج  
والزيت ان أحرق الخراطين \* فيه بحبيب واتق المساكين  
بخاء معجم وهي الدود الطوال \* تجعل للطير الصغير باحتيال  
مرارة الدجاجة السوداء \* والزنجبيل اجمع بلامترا

وحبة القطـن اذا ما سـقت \* قيل بها من طبنا ان وقعت  
(وان بدت به قروح) فالعلاج \* رماد قرع يابس عند احتياج  
والشب بعد الدهن منه حاصل \* أوريق صائم ان شئت واصل  
(فصل) وداء الانتين أدره \* او وزم بخلي فيها ضره  
أما دواء الادرة الشهيرة \* فلم أجـد في وقتنا فحريره  
وان يكن فعند غيري يطالب \* والامن عتقاء لدى اغرب  
(واما بعض) النفع او بعض الوجع \* فيأتى فيه ما اذا انتهى نفع  
الباقـلا جـد ضـما دا \* لورم الانتين وقت ادأفا دا  
والجص المدقوق مهما جـعا \* بعسل نفع منها الوجع  
والطوب ان أحرق قبل بـله \* مع رايب اللابن ثقي بفعله  
بعيد سحق الطوب فالتضميد \* بذلك صاح عندنا فيد  
(فصل) وللبياض عند من نقل \* ادوية تنجم عنها من سأل  
واعـلم بأنه عـير البر \* كالصدع والادرة عند البدء  
ذكر بعضهم له البراد \* من الحديد عن استفاده  
وماء كرفس يحل فيها \* اوفوة ان شئت تقم فيها  
او خبت من الحديد اصله \* او مرتك يطلى بها محله  
وورق الدفـلا من المذكور \* والنخل يحكمها في المنشور  
ومن دوائه في نص البعض \* تلطيخه بدم نفس الحيض  
كذلك بول جمل ان عقدا \* بقدر ضيق لدامن عهدي  
وسـل عن الباقي من الدواء \* فانه في الكتب باستيفاء  
\* (الكلام في أرحام النساء والفروج واطفاء الغيرة) \*  
(فصل) في ذكر علاج الارحام \* وما بها يلحق في المـرام  
جنب وقال الله وطء الحائض \* فانه في الشرع داء فايض  
ومن تكن من النساء بارده \* قلل في وطئها تحده فائده  
ودار قلـيل اذا ما احتمـلا \* سخن ارحام النساء وجلا  
والرحم ان سـدله فم نصف \* له طبيخ حلبة كما عرف  
وتجاس المرأة فيه ساعه \* فانه يهدي لها انتفاعه  
ومثل ذا السنبـل في الاورام \* من جملة النساء في الارحام  
ويحبس النزوبـلا تأخر \* والنص لقاموس فيه وانظر



وورق الزيتون \* هما حتمات \* منه عصارة لذلك نفعت  
 للسنز والوجع والسيلان \* ونشرة الطرف من الميضان  
 والدم ان يكن منها يتابع \* نخبث الحديد شربا نافع  
 والعفص والكزبر الاخضر اذا \* عصر جاد نفعه عندي كذا  
 مع التحمل وبيت العنكب \* ينفع بالخل حول يطلاب  
 وان تمسك الدم في النساء \* يكون زيت يكفي في الدواء  
 تحمله كمثل الكزبره \* ان يمسك ونحوه عن فقره  
 (فصل) وأما ما يضيق الفروج \* عند الجماع يا خبير بالشروج  
 وبالتحمل يكثر الفعل \* في جل ما حواه هذا الفصل  
 جزء من الافيون يا صاح الباب \* مع ثلاثة من الشمع المذاب  
 تضيق الفرج لوقته على \* ما يدينوا في الطروس النبلا  
 كذا سحق العظم من زبيب \* او بعير الغنم يا رقيب  
 اوصوفها او ودح السوداء \* منها أو العفص اذا القضا  
 اولين الفرس او قرنفل \* او مسك من جلة ذاب يحصل  
 كذا سحق الزاج مع بيماعن \* بيض بخور بهما اقاض  
 والقطران غمس في المرارة \* من تورأخذها بذى الاشارة  
 اودعته امرأة في فرجها \* يرد لها كبر لو طئ زوجها  
 (والبكران ازيلت) البكاره \* منها فخذ علاجها اغارة  
 علاج خرقة في ماء عفص \* قد غسست سبعة ايام من يحصى  
 ان جفت وأحرقت يرد لها \* رمادها تحمله لا يدها  
 مثل رماد العظم من دجاجة \* مع اصل كرم محرق في الحماجه  
 واجمعهما بما ذق الخلل كذا \* مرارة الثور بصوف تخوذا  
 او جل قمحة في جلد اجرا \* من فم غملة منها لها جري  
 والاخذ باليسرى من اليدين \* ودع معاصي الله يا ذا البين  
 وذا اذا لم يحصل التكرار \* من سبب جرت به الاقدار  
 (ومن تكن من النساء) غيابه \* وفي الضرائر لها اشارة  
 اسق لها مرارة السرحان \* فانها تصل بالاحسان  
 مثل دماغ أرنب يشاب \* ببعض ما ينخسه الشراب  
 وفعل ذلك بغيره لم \* ليحصل المطلوب يا ذا الحلم

(فصل) وقد يطلب جاب الحيض \* لشرع او طبع به يد الغيض  
 \* قوة اوقه طبا لامتحان \* ترس له بخرا بالثاني  
 ومثل ذا اوقية من حلبه \* في مرة او مرتين شربه  
 والساق من شورنا مع الورق \* يطبخ والجلوس فيه أليق  
 وحرمل وشونيز وزعتر \* وكرفس والفرد فيهما أظهر  
 \* (الكلام في أسباب الحمل وهو وانه)

(فصل) وللحمل دواء وارد \* في كتب الطب بنص شاهد  
 فأما من خصت بعقر سابق \* فالطب فيها عندي لا يوافق  
 وأما من حل بها تغير \* فالطب فيها رجا بصور  
 \* والامر لله بكل حال \* قبل وبعد قل بلا شكل  
 والعلم لا ترميه في البدايه \* بالوصم والتوفيق في النهايه  
 \* (تحمل المرأة) بالزبيب \* من بعد ما يذكرك للطبيب  
 او بسحق زعفران بحكم \* او بزخروع والصمت أسلم  
 واحدكم بجمعهما بالسنوات \* اغني به العسل في المنعوت  
 انقحة من ذكر الارانب \* تؤكل بالعسل اذا الطالب  
 \* او بخرا المرأة في اثناء \* حيضتها وقبل الانتهاء  
 بشعر الانسان مطلقا قول \* ثلاث مرات وحرر النقول  
 محترق في نص من حكا \* في طبه كما ارتضى سواء  
 كذلك شرب العاج بعد السحق \* سبعة أيام بقول الصدق  
 في كل يوم عندها مثقال \* بالمان والعسل ذامقال  
 وقيل يكفي منه درهمان \* في كل يوم وهو مانسان  
 او مربأخذ من ساق جل \* بقطنه اوصوفة للعمل  
 \* تحمله به بعيد الظهر \* ثلاث أيام بالعد تحرى  
 ان جعلت من جعلته جلت \* اكرم به افائدة قد حصلت  
 (ومن بدت) من النساء تأت \* في حالة الايلاد بالبنات  
 فصف لها أخذ قليل من عير \* يجمع باطبيب مع شيء  
 \* من يابس مرارة السرحان \* والجمع في خريفة كان  
 وضعها في ماء قليل جدا \* بقدرها لكي تنال رشدا  
 من بعد شدها بخيط رقا \* واتر كهافيه ساعة توقي



ويأتي من يسمى باسم أحمد \* ان لم يكن بالغاً أو مجداً  
ومره ان يقطر الماء الذي \* وسقته الخزقة فافهم وابتدي  
في منخر المرأة وهي راقده \* على القفا وحقن الفأده  
تستنشق الماء الذي يقطر \* في المنخر الايمن وهو اجد  
ان كثر الفل ثلاثاً فحسن \* والامر لله الحكيم ذي المن  
اكرم من يعطى ويرزق بلا \* عوض جل وتعالى ذوالعلا  
\* فهذه فائدة سنية \* عن بعض ارباب الهدى مرويه  
\* وربما جربتها اصاح \* فالتست بحليلة النجاح  
او اكتب اسماء اهل الكهف \* حتى الكليب معهم في الوصف  
ومعهم اخوة يوسف الرضى \* ولست أدري يا شبيهه من مضى  
سقياً أو تعليقا وفي ذاك نظر \* يحملها على الصواب المعتبر  
وقديف وزبال مراد من عقل \* وقد يفوز بالطريق من سأل  
وان تكن تحسن وضع جدول \* لكل جملة فوق واعمل  
ولم أر نصاً لوضع الجدول \* بل ذاك مما بالجماع تحل  
فانها الى الذكور ترجع \* وحكمة الله بذلك أوسع  
(فصل) وقد يحتاج بعض الناس \* موانع الحمل من غير باس  
\* اما لالة الغيال او لما \* يكون عكس الامر فيه أحكاما  
والفعل للابطال قصداً لا بد \* يمنع من اجل الحديث الاحمد  
مس القضييب بالزبد يمنع \* عند الجماع الحمل يامن يسمع  
كالشب ان جعل في فم الفتى \* قبل التي في صوفة كما أتى  
منعه ومثل ذاك القطران \* تجعل لاذكر من ادنى مكان  
وفلعل ان كان منه الاحتمال \* من الفتاة كان مانعاً بحال  
فهذه اربعة كما ترى \* مفسدة قاتلة وطاء ان جرى  
والحمل يحتمل به مدقة لها \* من الحمل واتقى بعهد لها  
وباع كل حبة من خروع \* بسنة فاجب لذلك واسمع  
\* النص في محله مسطر \* والعقل لا يخفى كما يصور  
وان رأيت في بعض الامور \* عكس الذي قرر في المسطور  
فقل ان على الامر واقع على \* خلاف ما قد بينته العلة  
واجل فعلاك على وجه الخطا \* واجعل على المنصوص حرمة العطا

\* ومثله أوقية من سكر \* بسنة شرباً بشرط يذكر  
وهو بعيد الافتضاخ حالا \* في البكر لا غير ودع مقالا  
قلل او كثر مثل ماء الورد \* أوقية بسنة لوعده  
والسن من طفل اذا ما علق \* قبل سقوطها في الارض نفعت  
وجعل قالب لارنب المعروف \* بفخذا المرأة للتوقيف  
\* مدة مادام بهامعاً \* وكن لما تحفظه محققاً  
\* (وأما ما بينه) للابد \* فشرب بول الكباش بالارشاد  
اودم حيض غيرهما من النساء \* او مية سائلة بامن أسا  
او شرب درهمين من كحل العيون \* مدة اربعة أيام يكون  
كذا ثلاث لعقات من سحق \* ورق لفت يابس عند الصديق  
بمسح وبعده يظهر يحصل \* قبل الذي جيد عند الافضل  
العلم نذكره والاثم على \* من خالف الشرع بما قد حصل  
(الكلام في حفظ الجنين والولادة وراقداً البطن والتخالف والغياض) \*  
(فصل) ويحفظ جنين البطن \* من السقوط وهو فيه يغنى  
كمون اولوزباً كل فيهما \* كذلك المر جان تعليقا على  
\* او عقر بأكملها تلاقى \* بحبة وان حواها رقيق  
او ركب الوفق من اسم الشديد \* في شقفة وحملها به يفسد  
والبطن ان شدد عليها جلد \* لام عامين حواها رشده  
(وأما ما يحفظه) بعد السقوط \* الزيت والكمون يا واعى الشروط  
\* دهنها والادرم يعلقه \* من فضة وكوثر تر فقهه  
(فصل) وان عسرت الولادة \* فصف لها أدوية افاده  
الحزاع ان افته ذات طلق \* في شمر لها احتمت برفق  
مرارة الخفاش عنده العسر \* امسح بها الفرج تفز باليسر  
ذكره ذوالنقد بالتجريب \* كالسكر الاخضر في التقريب  
\* محله فخذها تعليقا \* او مية شحماً منيقاً  
كذلك الصابون ان تحملاً \* منه القليل كان من ذا أهلاً  
ودرهم من العبيير شرباً \* يقرب الوضع لدينه ادا  
او عشرة منه على الفخذ من \* ام الولادة تعلق زكن  
والفخذ لا يسر عندنا المراد \* ومثله تعليق حجرة الزناد



بالعكس في الفخذ وافهم المقال \* واعقل بغيرك بأوثق عقلا  
والقرن من المعز اذا ما أمسك \* بالغم او باليد كان ابركا  
\* والزبل من بقرا ومن غنم \* انفع ما بخر منه فاعلم  
وجعل شكل بطد عجيب \* بخرقه نقيصة مصيب \*  
(وراقد البطن) من الاجنه \* فكشف عن دوائه لكانه  
على الذي قرر لي بعض الخلف \* ولم أر نصاله من سلف  
دوائه في بزره من حنظل \* مهشومة وخرقه لها جعل  
\* واربطها بخيط وارسل \* من طولها بعض الاخذ يحصل  
\* وبلها من الذي يقرر \* بالماء والنصفير فيها ظهر  
وبالمبيت الامر في الفرج جلا \* فانه ينفضه من البلا  
ومثل هذا باطلعة العروس \* حسب ما رأيت في بعض الطروس  
في بزره الطلح ثلانا تنرب \* والدق بعد اليبس فيها يطالب  
(وأما ما تاتي) به الاجنه \* بعد حصول الموت ياذا السنه  
بشونيز عصف زبل أم الجمل \* بول بغير قرقه ينقل  
تحمّل بصابون او بفلفل \* او شرب قشر البيض بالدق اجعل  
دخان من كبريت او سراج \* شمسوا ذا الثاني بلا اخراج  
(وأما اخراج البشيمة) اذا \* تخلفت وخيف من ذلك الاذي  
فالتمر واللوز مهـ ما جعـا \* في الطبخ كان للعلاج أنفعـا  
او ورق الكرنب اكلا لارج \* أو فوة شربا من اسباب الفرج  
او زبل أصـ له من الحمام \* بخوره تم به كلامي  
\* ونحو ذات الخلف تخلف \* من وجع في البطن وهي اجف  
السمن والسكر فاتران \* من التخالف يخلصان  
والسمن والعسل والشونيز \* دوائها لدائها عزيز  
أو حلبة بعـل مجموعـه \* وكلها في طبنا مشروعه  
وينفع الطفل الذي نال الغيال \* اكل دماغ المعز في بعض الليال  
(الكلام في المنقعة والعرق والمفاصل وراثمة الابط والحصى وبعض احوال  
الاطفال والنار)

(فصل) وللقعدة الوجيعه \* أدوية في نظمنا بديعه  
من دائها صاحب البواسير \* وشبه ذلك من النواصير

نكيس مهم ابدت بحرق \* خشب ائل فهو فيها اصدق  
ومثله رماد قشر حنظل \* يدرا لوجع منها واعقل  
وورق الطرفا اذا ما بخرت \* به بواسير تراها انخرت  
والصمغ والمـ مراد منه العربي \* محرر المثلقال منه مطلي  
بالسمن من أم الخوارقاعـ لم \* ثلثه بالايام واتقن وافهم  
(هذا دواء النزو) من كل محل \* شئت من الانسان والارحام صل  
شربا يخلص الفتى من الضرر \* عند الشكاية به الى المقر  
وينفع الورم منها عصف \* طبخا وسحقا وضما اذا فخص  
\* واعلم بان قشرة الرمان \* تقطع منه الدم بامتحان  
طبخا والاستنجاء عندي بالمراد \* بذلك المطبوخ يا أخا الرقاد  
والثوم والعسل أيضا ينفعان \* من ضررها أسا ثلا ويدفعان  
وان بدا خروجها عن أصلها \* فخذها أدوية عن أهلها  
قشرة رمان وادخر وضف \* اليهما عصفاك كالك اصف  
وبزر ككتان لذك رابع \* والحكم بالتساوي فيهما تابع  
\* واجننها بالخل وماء ورد \* بخورها يردها بقصد  
ومثل ذاك لمحبة تيس تحرق \* ومع دقيق العصف أيضا تسحق  
\* وثره الطرفاء بالسواء \* احكم لها في جلة الاجزاء  
واحش بها المقعدة الموصوفة \* فانها تضحي بها موقوفه  
وان ترد تحملا بها فلا \* عيب لفعلك أخي ان حصلا  
والجن بالخل من الشروط \* ان شئت لتحمل المغبوط  
واستنج من البواسير بالبارد \* من المياح يا حليف الشارد  
(فصل) وللعرق الذي يضاف \* الى النسا بالفتح يامضاف  
اليه كبش في حديث المصطفى \* وسل تجد منك بل وتكتفي  
ودرهم ونصفه من حرمل \* محرب فيه عـلى ما ينبغي  
في كل يوم درهم اثناعشر \* يوما من الدواء منه ان ظهر  
كالبرز من فجل مضافا بعسل \* سبعة أيام وعجنه العمل  
وبالتوالي فيها يحصل المرام \* على الذي يكتب أهل ذالمقام  
والثوم كله عجيب ذكره \* له كما في النص منهم أظهوره  
\* ونحوه حب الرشاد شربا \* أو شحم حنظل كذلك دأبا



اياك والاكثر منه والقليل \* يكفيك من مخلص العليل  
 وزيل ذات الجمل بالضماد \* ينفع ما حصل في المراد  
 مرارة الخروف من ذا الشأن \* تشرب بالعسل بالبيتان  
 (فصل) وللاركبة والمفاصل \* والساق والاعياكل حاصل  
 الصابون المعروف والحناء \* ينفعها وحمها الطلاء  
 وينفع الوجع من المفاصل \* ضماد ورد فعل ذاك واصل  
 والاس من دوائها كذلك \* قبل حدودها دع المهالك  
 وينفع الوجع منها بعد ما \* يحدث بالمرء الذي تألما  
 \* زنة مثقال أعنى قوه \* مع حبة البسباس اذا القوه  
 شربا بماء العسل المذكور \* هذا الذي قرر في المشهور  
 (والساق) من دوائها عند الوجع \* طلاء شونيز بنص يتبع  
 \* أوبالحنافس أو الذباب \* رضخا وبالخل على الصواب  
 (ويذهب الاعيا) من الرجلين \* غسهما في الماء الى الكعبين  
 أبرد بصيف والشتاء سخن \* تجد مرادك بطب تمكن  
 وارفعهما في حال الاستلقاء \* من جلة المحق بالدواء  
 والزيوت والخل اذا مشربا \* نفع من الاعياء هما طليا \*  
 (وينفع النقرس) اذا البال \* نخل وكبريت بلا اشكال  
 وضعا على محله من طرفك \* بعد اصطلاء واقتدي بسلفك  
 (فصل) ومن يكن بابطه صنان \* فالأياخذ الدواء من غيرا تنان  
 يطلى بآس أو شب أيضا \* أو بالنشادر اذا ما عترضا  
 \* أو حمله أو قشرة الرمان \* أو خبث الفضة اذا الفاني  
 وفي حكاكة الحديد له \* منفعة اطل بها محله  
 وليس في افراد ذامن باس \* والعكس يطلب بلا اياس  
 (فصل) وينفع من الحصى الحضاب \* بالحناء والعنبر حسن الخطاب  
 وعصفر وكلها مجونه \* واقصد بها أطرافك الصونه  
 واجنهما شرط بماء الكبر \* وان ترد بالشمع أيضا بخر  
 (فصل) ويسرع بمشي الطفل \* انوم واللوز بقر الفعل  
 والزيوت والكبر في المعداد \* أجهما أكل لا جود  
 (فصل) وان حل به بكاء \* وسخا ذنيه له دواء \*

\* اجمع له ثمن درهم جلا \* منه وبالسقي له تكملا  
 أو سورة الكوثر حزن تحمل \* معه أو بجيده تحصل  
 وان جمعت معه مربعا \* من اسمه المحيط فيه نفعا  
 (وان يكن يفرع) في النوم فزد \* ذهبا ابريزا بحمله استفد  
 جلدة جبهة الحمار جيده \* لفرع الأطفال علقها عده  
 (وان يكن قرع) برأسه جلا \* فعظم القطة حرقا اجملا  
 بجوعة بزيت نار عندنا \* وأوفى بالعهد وحصل علمنا  
 ومن يكن اصابه احتراق \* دواؤه له بذو الحماق \*  
 بياض بيض يجلو نطف النار \* من الكبار أو من الصغار  
 وينفع المحرق بكل حال \* الزيت مع زبل الحمام تال  
 والخل والجبر محرق النار \* أنفع شئ عند الاضطرار  
 وقشرة القرع اذا ما بدست \* وتجنبت باليمن منه نفعت  
 وان بدت من أجهله قروح \* ففي رماد الاثل ما يريح  
 (ونار فارس) العلاج فيها \* حنة سنبل يفتقها \*  
 اجهما بالدق يانم الفتى \* واجنهما بالبول كيف ما أتى  
 مع زبد تنزع في يوم الخميس \* واطل الاذى تقربطنا النفيس  
 (الكلام في الدم والاورام والقروح وما في المعنى)

فصل في لول الدم والاورام \* مع القروح حالة المرام \*  
 أدوية مبسوطة في أصلها \* نبسط منها جلة في نقاها  
 دقيق حلبة وحنطة سايط \* ضمدها بالدمل ياخرج الغبيط  
 \* فانها تنضجها سريعا \* والخل والمرتك في تبعا  
 وطبخك الثوم بماء ولبن \* لوجع الدم مل ما لم يستكن  
 طبخا بليغا ثم ضمدها بماء \* حصلت منه والزمن التعلما  
 والقطن يلصق على الدما مل \* يزيد لها تنقية يا حامل  
 ونسج منكب بخل يوضع \* على الدما مل ينقي وينفع  
 ويذهب الموجود منها جل \* سبع من العفص وذلك سهل  
 في تمكة اللباس عند الناقل \* وهو جدد بر عندنا وعامل  
 ويضج الموجود منها زعفران \* أو ميعة أو عذبة كما استبان  
 والتين والكرنب عدها فيها \* كذلك المرتك يفتقها \*



\* والجمع لا بأس به ان شئت \* والفرد ان كبرت ما اخطأت  
 \* وعفصة مفردة ان ثقت \* وعلقت بوسط المرءجت  
 (وينفع الاورام) مهما وجدت \* بحسب المربع حال وبدت  
 زبل حجام ودقيق من شعير \* والفول وحده دواء وعشير  
 والحل ان صب بعبد الاصطلا \* على محل ورم تحللا  
 والحبة السوداء تحلل الورم \* وان بطول حل منها وانبرم  
 وينفع العسل والدقيق \* في فتحها وهوله رفيق  
 ويابس التين محلل عجيب \* كذا دقيق النبق صفه للجيب  
 وعالج الجراح بالذي مضى \* ان شئت للورم كل يرتضى  
 (امن بدت) بذاته قروح \* فطها في نظمنا صريح  
 مرارة البقر خلط بالعسل \* واطل بها القرع الخبيث ينفض  
 ويحفظ انتشارها بالشب \* والكحل والحرم من ذا الطب  
 وتطلى ايضا برمد الصوف \* وورق سدر من الموصوف  
 \* او برمد شعرا لانسان \* بعسل يجمع بالخواص  
 \* وان تردت شيفها بالسنب \* شربا لدنيا واحتمالا يجعل  
 (والرأس ان بدت) به قروح \* فاني بطها أبوح \*  
 ملح وثوم بطلاء أو ضماد \* تجعل والرب عليه الاعتماد  
 (فصل) وأما حبة الجذرية \* فانها بلية جلية  
 بادر بخصبك يياض الرجل \* عند ابتلائها ياذا العقل  
 تحفظ به الطرف من أن يظهر به \* وهو دواء جيد للنتبه  
 بالحناء أو بادر بها الكزبر \* للعين عند الابتداء التجبر  
 \* مرادنا بالماء ما منه عصر \* في حال خضرته فافهم ما ذكر  
 ومثل ذلك في كحل يحصل \* بعسل عند ابتداء ينزل  
 ويسكن الوجع منها العدس \* أكلا أو الجارصل ما أسسوا  
 ومثني بالائل عليه دخنا \* نفعه نفعاً عجيباً بينا  
 (ويذهب الاثر) منه الصدا \* من الحديد وبلاوزان بدى  
 أو بطلاء العظام البواني \* والشب والصابون صل مقالي  
 أو بهر المعز اذا ما أحرقا \* وناد بالافراد يا من حقا  
 (فصل) وللقواي والثآليل \* والجرب والحكة بالتفاصيل

الحل والعفص اذا ما جمعا \* اذهبها بعد الاطلا ونفعا  
 وطير عيسى ان طليت زبله \* على القواي أبدى فيها نفعه  
 والعفص المعروف معه العسل \* يذهبها أيضا كذا نقولوا  
 \* حب الرشاد مثله طلاء \* والعفص لا يؤخر ابتداء  
 والحل والكبريت منه أقرب \* والجرب بالحل كذا يطلب  
 \* وشحم قنفذ من المعتاد \* والصمت النجج لذى رشاد  
 (ويذهب) الثآليل شحم حنظل \* أو تطلى بالصابون أو بالحرم  
 والحل يصحب بهاب الاضرر \* كالحبة السوداء فاز من صبر  
 \* والملح والحناء والرماد \* من الزوى اجمع كلها تغاد  
 والكي بالكبريت أو بعود \* ذكرتين أخضر جديد  
 \* من الدوا له بالاختلاف \* ولا تكن ترضى بالاختلاف  
 وامسح عليها عند رؤية الشهاب \* تحديه نفعاً بليغا في المساب  
 (والجرب والحكة) شئ واحد \* لغالب الامر والفرق وارد  
 ودرهمان زعفران وردا \* للجرب والحكة يا من اهتدى  
 شربا كذا طبع الشب \* مع ورق الكرم ولذا يحب  
 \* طلاء أو بهر المعز معا \* الحل يجمع فيهما ان تسهما  
 وفي السنن المسكى وحده المنى \* والملح والكبريت كل يعتنى  
 والزيت والعصفروا الحل فلا \* تتركهما عند هيجان ذا البلا  
 (والزيت والكبريت) ينفعان \* جرب الفتي قطعاً بلا توان  
 والسمن والحناء مثل ذلك \* والحبة السوداء عند بالاك  
 (والبهق الاسود) يطلا عندنا \* بدم أرنب وراع عهـ دنا  
 (الكلام في الحيات والعقارب)

فصل للحيات والعقارب \* أدوية تقضى بها المآرب  
 حامل عرق السوس ليس يلسع \* بحية وهو فيها أنفع \*  
 وفي عروق الزيت مثل ذلك \* فائدة عجيبه المسالك  
 \* الفصـد في الحل لا يؤخر \* والاطخ بالعسل من ذا الجدر  
 \* والثوم والملح جميعا تجعل \* لنمشة الحية وهو أجل  
 أو مسخن الكبريت واجعله على \* نهشتها كفاك الر يق اجعلا  
 وبادر بنشرب سمن أو غسل \* وان يكن من أم عجل فأجل



ويكفي وحده لحفظ القلب \* من ضرر السم الذي في الصاب  
وينبغي القيء بعيد الشرب \* ليلقي ما يجوفه عن قرب  
وان تكن النجاسة من أرنب \* موجودة فاشربها يا ذا المطلب  
\* بعسل تجدد لها سرورا \* وكن لمن خلقها شكورا  
كذا دماغ الرأس من دجاجه \* ينفع ذا الشأن يا ذا الحاجة  
ذكره الترمذي في حياته \* رحمه الرحمن في مماته  
\* أوضعا بقطران حيشا \* ألفيته نهشة أفهى تسليما  
ويجذب السم مخارج البدن \* زبل حمام بالضماد أحسن  
(أمن يريد) دفع مطلق السموم \* تحل بالفهم ودع عنك الهوموم  
واشرب من الزرنج حبتين \* بماء بارد أصح الابن  
وفي الضماد بالكرنب معه \* بول دواء حقق جمعه  
أوخذه من الشونيز يا ذا الحجر \* جزاء معيننا كما في الحجر  
ومثله من ثومنا الجيب \* واغمرهما بلبن حليب  
والنار من تحتها في العمل \* ثم اذا جف تفتن واعقل  
واغمرهما بالسم من أم الخوار \* واتركهما حتى ترى استبصار  
أنزلهما واجمعهما بالعسل \* واحفظهما الوقت سم ينزل  
فالشرب منهما أخى مثقال \* شئ عجيب زانه المثقال  
(وأما أم عريط) ذات القرون \* يا عجبا من برد سمها المصون  
\* ينفع من لدغتها مثقال \* من جدر حنظل به المثقال  
شربا فإنه يوهن الألم \* حلا بنص خطه مني القلم  
أو نصف درهم بلا مزيد \* منه وكل جاء في المعداد  
والشج ينفع لسع العقرب \* منه ثلاثة دراهم اطلب  
بمسح كشمهم من ضأن اذا \* أحرق للافاعى وللعقرب اذا  
ووسخ الاذن اذا ما جعل \* لاسعة العقرب فيها عسلا  
وادفع شرور السم يا ذا الفهم \* بشكل حرف الدال دون وهم  
اعني به العدد يا ذا الشأن \* سقيا اذا شئت اذا المعاني  
أو بالعلم والحكيم واسق ما \* كتبه بالزيت عند الحكما  
من حية أو عقوب والاول \* أيضا يصون من عدو يجهل  
وكان بعض ما ذكرنا كافيا \* في العقرب الملعون كن مكافيا

والله نسأل في حفظ الذات \* من كل شدة الى الممات  
هذا الذي قد انتهى اليها \* في كتب الساف لاعلينا  
عليهم اعتمادنا في النقل \* والقبض والبسط بكف الاصل  
فافهم وقاك الله ذي الاشارة \* فانها في الحكم كالعبارة  
قد وصلوا واجتهدوا وبينوا \* وأسسوا ورتبوا وحسنوا  
درهم لله ذي الفضل العظيم \* سبحانه نعم الجواد والكريم  
أصل فنون الطب لا يخفى على \* أولى النهى والبعض من أهل العلا  
(الكلام في حكمة الميزان وأصول الكتاب وخاتمة)

واعلم بأن حكمة الميزان \* المجارى في أدوية الانسان  
خوف الزيادة أو النقصان \* على الذي ينفع للابدان  
وربما تكون في الزيادة \* مضرة أخرى على المعتاده  
والنقص فيه عدم الوصول \* الى الذي في القصد والاصول  
فقف على الحد الذي أمرت \* به ولا تزداداعثرت  
(واعلم) بأن مجمع المنافع \* أصل لبعض النقل من ذا الواقع  
وبعض منه من كتاب الرحمة \* والبعض للدرة يا ذا الحكمة  
وبعض من غير الذي ذكرنا \* من التأليف الذي لدينا  
مجتبىا منها دواء يصعب \* طلبه على الفتى اذ يرغب  
(خاتمة)

وقد أتى في مجمع المنافع \* نص على معرفة الطبائع  
وسبب الامراض والعلات \* والعلم في النوع من أى الحالات  
وقد يحصل الشفاء بالدواء \* ان وافق المزاج باستواء \*  
وقد يخالف الذي في المقصد \* ان لم يوافق واثق بالارشاد  
والا فالتجريب عين المرجع \* ان لم يحصل علم هذا المنزع  
هنا انتهت هدية المثقال \* في الطب للنساء والرجال \*  
أمن غدا يحوزها بالصدر \* احفظ رعاك الله بيت فكري  
من كل ما يغدر لها عن الكمال \* واللحن والتحصيف يفقد الجمال  
ولا تكن بالزهد فيها اذ تدار \* وصنمها عن كل بليد باعذار  
وقد حوت من القريض حللا \* وقد دشغت من الفؤاد حللا  
ولا عليك أن تجيب سائلا \* عن قولها مهما أتاك نائلا



\* فانها قليلة المثال \* جميلة الاوصاف والاشكال  
 وان رأيت حاسدا فقل سلام \* وطول الصمت وقل الكلام  
 وسل من المحافظ نيل العفو \* عني وعنك في الخطا والسهو  
 وقصد بما تعمل وجه الله \* أولى وأجل ولا تباه  
 وصبر النفس تنالها فخرا \* عن درهم أو درهمين أجرا  
 وعالج الناس بما تراه \* في نظمها بنيت ترضاه  
 ولا تكن بحسب أصحاب من حكيم \* يعالج الناس وبالضرر سقيم  
 اذ كل ما أراد الرجس \* يقع لا بد ولا بهتان \*  
 دخل بعضهم على حكيم \* ألفاه بالبطن أخا تسليم  
 فقال ما هذا وانت عارف \* والطب عند الرأس منك واقف  
 فقال ذلك الحكيم للفتى \* اجلس ترى معاني ذان ثبنا  
 فأخذ الحكيم في العلاج \* لقلة والماء فيها داج \*  
 فلم يزل بها الى ان جددت \* وشدد فيها مأوها ونجدهت  
 فنظر المسكين فيها وانحرف \* وقال هذا عجب ثم انصرف  
 وذلك حيث لم تكن اراده \* من ربنا سلبه الافاده  
 من نفسه لنفسه كما بدا \* والحق لا يخفى على من اهتدى  
 ان اشتكى العبد تجلى الاحتجاج \* والله يشفي وحده بلا علاج  
 يخلق عنده الشفاء لابه \* ان شاء او عسكه عن قربه  
 سبحانه من اودع في الاشياء \* سرا طيفا عند الابتداء  
 لا تهتقد ان الدواء يقضى البلاء \* حتما وكل السكل بالله اجتهل  
 قضى وخفف وابلى وعفا \* اغنى واتقى وتولى وكفى  
 اكرم به نعم الحبيب والوكيل \* سبحانه ذو الفضل والملك الجليل  
 ان ابتلى وعبد بالاجر على \* ما فعل والاجري يحب البلاء  
 والصبر لا يعدله سواء \* عند المصائب فلا تنسأه  
 نحن عبيد والقضا فينا مضي \* دواؤنا التسليم صاح والرضا  
 (فهذه الهدية) المقبولة \* جاءت بحمد ربنا موصولة  
 اتى بها لربه العلى \* احمد نجل صالح الدرعى  
 مستقبلا بهار بيع الاول \* رحماك يارب في بحور زلال  
 عام ثلاث بعد هارسم المسائه \* والالف بالذى اتى عن الفئه

والله اسأل في نفع الناس \* بها كما رغبت بالاناس  
 أيتها شئ يحوزها بسلا \* فصل بها مع الكلام واعقلا  
 أجرا يا ذا اللطف من كل البلاء \* واختم لنا بالحسن يارب العلا  
 وصل يارب على النبي \* محمد المصطفى الزكى  
 وآله طرا وصحبه الكرام \* وهذا آخر الكلام والسلام  
 وان تجد عيبا فسد الحلال \* جل من لا عيب فيه وعلا

(يقول محمده محمد السملوطى)

الحمد لله المنزل آياته شفاء لما فى الصدور المودع كتابه الحكمة المستمرة على مر الدهور  
 والصلاة والسلام على سيدنا محمد الذى أبرأ خواطرا صحابه من وجعة الشقاق وخلص  
 ضمائر أربابنا من عل النفاق وعلى آله وأصحابه المعافين فى دينهم من  
 الشكوك والاهام الراقين برقى هدايته الى صحة اليقين القائم أما بعد  
 فقد تم طبع هذا الكتاب الفريد فى فن الطب وحسن العلاج  
 البديع فى كل ما يدعوا اليه فى المداولة احتياجا وذلك بالمطبعة  
 الكستليه بمصر المحمية وكان تمامه لعشر خلون من شهر  
 جمادى الثانية من سنة ألف ومائتين واحد  
 وتسعين أمن لهجرة النبوية على صاحبها  
 أفضل على الصلاة وأتم

التحية

آمين

6589



Signature	
Page No.	920



